



吊帶前胸吊掛點檢視的特殊要求

包括 NEWTON C73系列吊帶, 序號 11365*** 以下產品

The products concerned by this procedure are the Petzl NEWTON C73*** full body fall arrest harnesses, with a Series Number equal to or less than 11365***

Checking the position of the structural stitching on the lower webbing part of the sternal fall arrest attachment point.

檢視胸前裝設吊掛鉤環的繩環下方, 與織帶連結位置的主要縫線, 包括兩側的縫線
如圖一所示, 檢視並量測兩側主要縫線的位置, 請參考下列兩個檢測方式



Fig. 1

一、使用量尺量測

方便且快速的方式,

使用量尺量測如圖二、三中的位置, 從織帶上方至主要縫線下方的距離 a , 取織帶中央垂直織帶邊緣線之位置, 左右兩側都須測量

若 a 大於 13mm (1/2 inch), 是為安全正確

若 a 小於 13mm (1/2 inch), 停止使用該吊帶, 通知 Petzl 經銷商或是代理商

左右兩側皆需量測

PETZL 台灣代理商 大豐集團 富台貿易股份有限公司

電話: 02-27967373 傳真: 02-27918677

email: petzl@tfg.com.tw

Newton 吊帶通報: newtonalert.tw@gmail.com



Fig. 2

a

$a \geq 13 \text{ mm}$ OK!



Fig. 3

a

$a \geq 13 \text{ mm}$ OK!

For more information, see the video.

* This control method includes a margin for measurement error.

If you haven't entered the number of Petzl NEWTON harnesses you need to control whilst downloading the control process from www.petzl.com, then please inform your local Petzl distributor of the quantity of Petzl NEWTON harnesses you have actually controlled: <http://petzl.com/en/pro/harnesses/newton-harness-request-inspection#contact>



吊帶前胸吊掛點檢視的特殊要求

包括 NEWTON C73系列吊帶，序號 11365*** 以下產品

The products concerned by this procedure are the Petzl NEWTON C73*** full body fall arrest harnesses, with a Series Number equal to or less than 11365***

二、使用特製量尺

適用於大數量 NEWTON 吊帶量測之場合

使用如圖四中之量尺 (於二月二十七日之後可於代理商處取得)
如圖五，於縫線範圍移動量尺，保持與織帶與縫線邊緣垂直

如圖六、七，若是縫線位置突出於量尺則為安全

若是如圖八、九，量尺完全覆蓋縫線，**立即停止使用該吊帶**，立即與
PETZL 代理商聯絡

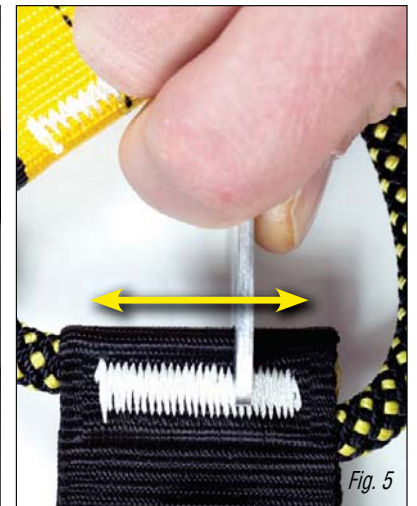
左右兩側皆需量測

PETZL 台灣代理商 大豐集團 富台貿易股份有限公司

電話：02-27967373 傳真：02-27918677

email：petzl@tfg.com.tw

Newton 吊帶通報：newtonalert.tw@gmail.com



OK!

OK!

NO!

NO!

For more information, see the video.

This control method includes a margin for measurement error.

If you haven't entered the number of Petzl NEWTON harnesses you need to control whilst downloading the control process from www.petzl.com, then please inform your local Petzl distributor of the quantity of Petzl NEWTON harnesses you have actually controlled: <http://petzl.com/en/pro/harnesses/newton-harness-request-inspection#contact>